

DOLNOŚLĄSKI WOJEWÓDZKI  
KONSERWATOR ZABYTKÓW  
we WROCŁAWIU

Zgrup. Delektacja  
Wojewódzki Urząd Ochrony Zabytków  
mgr inż. Elżbieta Zakrzewska  
KIEROWNIK DELEGATURY  
we Wroclawiu  
Decyzja stała się ostateczna  
z dniem 06.08.2021

WOJEWÓDZKI URZĄD 97405+7-R

Delegatura w Jeleniej Górze 58-500 Jelenia Góra, ul. 1-go Maja 23 ☎(075) 752 68 65, 767 63 85	WOJEWÓDZKI URZĄD OCHRONY ZABYTKÓW we Wrocławiu DELEGATURA w JELENIEJ GÓRZE 58-500 Jelenia Góra, ul. 1-go Maja 23 tel. 75-75-26-866	dwkz-ig@dwkz.pl BIP: <a href="http://wsoz.ibip.wroc.pl/public/">http://wsoz.ibip.wroc.pl/public/</a>
---	--	---

JG/N.5142.800.2021.KŚ  
L. dz. 34544

Jelenia Góra, dnia 04.08.2021

**DECYZJA Nr 1458 / 2021**

**Pozwolenie na prowadzenie robót budowlanych na obszarze historycznego układu urbanistycznego**

Na podstawie art. 89 pkt. 2, art. 92 ust. 6, art. 36, ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (Dz.U.2021 poz.710), § 17 rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 2 sierpnia 2018 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich, robót budowlanych, badań konserwatorskich badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków oraz badań archeologicznych i poszukiwań zabytków (Dz.U.2021 poz.81) oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. – kodeks postępowania administracyjnego (tj. Dz.U.2021 poz.735.)

po rozpatrzeniu wniosku z dnia 23.07.2021r (data wpływu: 02.08.2021), złożonego przez TRAFFTECH Inżynieria Ruchu Drogowego Marcin Ferenc, ul. Orla 12/29, 58-560 Jelenia Góra, pełnomocnika Gminy Kowary, ul. 1 Maja 1A, 58-530 Kowary, z prośbą o wydanie pozwolenia na budowę doświetlenia na istniejących przejściach dla pieszych na działkach nr 402/7 obr. 0001 oraz dz. Nr 117/1, 118 obr. 0003 w granicach historycznego układu urbanistycznego miasta Kowary, chronionego prawnie poprzez wpis do rejestru zabytków jako historyczny układ urbanistyczny decyzją nr A/1821/366 z dnia 25.11.1956, oraz po ocenie danych przedstawionych we wniosku:

- 1) Projekt budowlany – „Poprawa bezpieczeństwa na dwóch przejściach dla pieszych na ulicy Władysława Jagiellończyka i Alei Wolności w Kowarach – budowa doświetlenia na przejściach dla pieszych”; proj. Mgr inż. Jędrzej Koman, TRAFFTECH Inżynieria Ruchu Drogowego, ul. Orla 12/29, 58-560 Jelenia Góra; 28.06.2021;
- 2) wypis z rejestru gruntów;
- 3) dokument pełnomocnictwa

**udzielam pozwolenia**

TRAFFTECH Inżynieria Ruchu Drogowego Marcin Ferenc, ul. Orla 12/29, 58-560 Jelenia Góra, pełnomocnikowi Gminy Kowary, ul. 1 Maja 1A, 58-530 Kowary, na wykonanie następujących prac: budowę doświetlenia na istniejących przejściach dla pieszych na działkach nr 402/7 obr. 0001 oraz dz. Nr 117/1, 118 obr. 000 w Kowarach, zgodnie z projektem budowlanym stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszej decyzji.

**Termin ważności pozwolenia: 31.12.2022**

**Zobowiązuje się wnioskodawcę do:**

1. Zawiadomienia Kierownika Delegatury w Jeleniej Górze Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków we Wrocławiu, działającego z upoważnienia Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków we Wrocławiu o terminie rozpoczęcia i zakończenia wskazanych w pozwoleniu prac.
2. Niezwłocznego zawiadomienia Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków we Wrocławiu Delegatury w Jeleniej Górze o zagrożeniach lub nowych okolicznościach ujawnionych w

Za zgodność z oryginałem

BURMISTRZ

Elżbieta Zakrzewska

trakcie prowadzenia wskazanych w pozwoleniu prac.

## UZASADNIENIE

Odstąpiono od uzasadnienia na podstawie art. 107 § 4 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r.- Kodeks postępowania administracyjnego (Dz.U.2021 poz.710).

### Pouczenie:

1. Kto podejmuje działania, o których mowa w art. 36 ust. 1 pkt 1, niezgodnie z zakresem lub warunkami określonymi w pozwoleniu wojewódzkiego konserwatora zabytków, podlega karze pieniężnej w wysokości od 500 do 500 000 zł. (art.107d ust.2 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami).

2. Kto bez pozwolenia albo wbrew warunkom pozwolenia prowadzi prace konserwatorskie, restauratorskie, roboty budowlane, badania konserwatorskie lub architektoniczne przy zabytku wpisanym do rejestru lub roboty budowlane w jego otoczeniu albo badania archeologiczne podlega karze grzywny (art. 117 ww. ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami).

3. Postępowanie w sprawie wydanego pozwolenia może zostać wznowione, a następnie pozwolenie może zostać cofnięte lub zmienione na podstawie art. 47 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami.

Od niniejszej decyzji służy prawo odwołania do Ministra Kultury Dziedzictwa Narodowego i Sportu w Warszawie za moim pośrednictwem w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia. W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania, strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków we Wrocławiu, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia Dolnośląskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków we Wrocławiu oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna, co oznacza, iż decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu i brak jest możliwości zaskarżenia decyzji do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Nie jest możliwe skuteczne cofnięcie oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania.

Otrzymują strony postępowania:

1. adresat

Do wiadomości:

1. a/a KS

Z up. Dolnośląskiego  
Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków  
we Wrocławiu  
mgr Krzysztof Kurek  
KIEROWNIK DELEGATUR  
w Astenie/Górze

### Klauzula Informacyjna o przetwarzaniu danych osobowych

Zgodnie z art 13 ust 1 i 2 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r (dalej RODO) informujemy, że

- Administratorem danych osobowych jest Dolnośląski Wojewódzki Konserwator Zabytków z siedzibą we Wrocławiu (50-243) przy ul. Lokietka 11, z którym można nawiązać kontakt
  - A osobiście, poprzez umówienie wizyty,
  - B telefonicznie pod nr 71 343 65 01
  - C mailowo [dwkz@dwkz.pl](mailto:dwkz@dwkz.pl)
  - D korespondencyjnie Dolnośląski Wojewódzki Konserwator Zabytków, ul. Lokietka 11, 50-243 Wrocław
- W sprawach związanych z danymi osobowymi można kontaktować się z inspektorem ochrony danych w Wojewódzkim Urzędzie Ochrony Zabytków we Wrocławiu  
Inspektor Mateusz Adamczyk  
Adres e-mail: [jod@dwkz.pl](mailto:jod@dwkz.pl)  
lub w siedzibie urzędu Wojewódzki Urząd Ochrony Zabytków we Wrocławiu, ul. Lokietka 11, 50-243 Wrocław
- Administrator gromadzi dane osobowe w celu realizacji zadań wynikających z obowiązującego prawa, w szczególności ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami na podstawie art 6 ust 1 lit e RODO w celu przeprowadzenia postępowania administracyjnego. W związku z powyższym dane gromadzone dane osobowe mogą być przekazywane
  - A podmiotom upoważnionym na podstawie obowiązujących przepisów prawa (np. Sądy, prokuratura, jednostki policji etc.),
  - B podmioty, które przetwarzają dane na podstawie zawartej przez Administratora umowy o przetwarzanie danych osobowych (np. kancelarie adwokackie reprezentujące Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków, firmy informatyczne sprawujące nadzór nad siecią informatyczną, w której zapisane są gromadzone dane etc.)
- Podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednakże niepodanie danych niezbędnych do przeprowadzenia postępowania administracyjnego, m.in. takich jak imię, nazwisko, adres do korespondencji, w szczególnych sytuacjach nr PESEL może spowodować odmowę wszczęcia postępowania, wskutek braku możliwości ustalenia i identyfikacji strony postępowania administracyjnego w rozumieniu art 28 kodeksu postępowania administracyjnego. Powyższe nie dotyczy jeżeli przepis obowiązującego prawa nakłada na stronę obowiązek wskazania określonych w danym przepisie prawnym danych identyfikujących tą osobę
- Zebrane dane nie będą przekazywane do Państw trzecich
- Dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji wskazanego w pkt 3 celu przetwarzania w tym również obowiązku archiwizacyjnego wynikającego z odrębnych ustaw i innych przepisów prawa
- Każdy, kogo dane osobowe są przetwarzane przez Dolnośląskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków, ma prawo do
  - A dostępu do treści zgromadzonych danych,
  - B sprostowania danych,
  - D ograniczenia przetwarzania danych,
  - E przeniesienia danych,
  - F wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych
- Zgromadzone dane osobowe dane nie będą poddawane zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym również profilowaniu
- Każdy, kto uważa, że jego dane są przetwarzane w sposób nieprawidłowy ma prawo złożenia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa

Za zgodność z oryginałem  
BURMISTRZ

Elżbieta Zakrzewska